

享盛名最久，「老越年」的李麗華退出影壇與戲院在紐約開會... 長春樹「李麗華」

上海戲院業于孫蘭亭君病逝，同人等集員唱一台義務戲，在演出之前，言明連良與森森合演一齣，大軸來一齣...

先考諱棟字秀梅馮公府君恩平仕洞村人年老體弱入中央醫院調理不幸於三月六日在院仙逝...

「聘儀」朝雲一百元，翠霞一百元，煥彩五十元，福相五十元，宏職三十元...

「花圈」錫麟合家，朝雲合家，榮暖合家，福相合家，恩平總會同人...

先嚴諱錫麟號占芳馬公府君台山白沙馬洞田心村人痛於一九七七年二月十八日下午十時壽終正寢...

「素車」旅北美馬氏總公所，雲埠馬氏公所，馬為明，馬福綿，馬健樞，馬賜添，馬汝相，馬才...

有經驗承接搬運工作 Excel Moving 六時後 如下次搬運請叫 Excel Moving 六時後 電話：733-8887

鑽石樓 New Diamond Restaurant 555 Gore Avenue Phone 685-0727 晚飯酒菜 無任歡迎

榮榮味臘味專家 WING WING CO. LTD. 450-460 East Hastings Street Vancouver 4, B.C. 254-7241

國際汽車駕駛學校 INTERNATIONAL DRIVING ACADEMY 386 East Hastings Street Phone 684-3042

寫字樓招租 位於維多利亞街四十八街角樓上 五年新寫字樓，有冷氣，地方雅潔，交通方便。

大陸洲駕駛學校 本校教師曾任教於香港及加拿大各省十餘年，師資優良，經驗豐富，悉心教授...

德深公司 DICKSAM LIMITED 324 Alexander Street Vancouver 4, B.C. 電話：681-8614

時代冷氣 雪櫃 專修各種大小 商業冷房 設計安裝

黃龍驤 專寫招牌各種書法 兼寫墓碑輓聯 筆金隨意

PLUMBING 蘇卓如主理 持有政府執照 專按裝一切水喉及煤氣工程

李偉運輸公司 專辦辦理香港移民出入行貨，井承辦貨物搬運，有大樓房代客存貯。

驗眼專家 李興捷 安省滑鐵盧大學 視光系畢業 視光師執照

片打花舖 PENDER FLORIST 529 E. Hastings St. Vancouver, B.C. V6A 1P9 Tel: 254-1113

片打實業公司 Pender Realty 682-1851 611 MAIN ST., VANCOUVER

億兆信託銀業 YORKSHIRE TRUST 130 PENDER STREET EAST, VANCOUVER 4, B.C. PHONE 685-3935

學 莊士頓 駕駛學校 * 首創室內電動模型汽車訓練課程，免費接送 * 可向政府取回\$50津貼

大成產業有限公司 GRAND FORTUNE REALTY LTD. 200 E. Pender St. Vancouver, B.C. V6A-1T7 Canada

Bank of Montreal The First Canadian Bank 滿地可銀行 華埠分行：片打東街178號 電話：665-7225